

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1968-1969.

28 NOVEMBRE 1968.

Projet de loi modifiant le Code des impôts sur les revenus.

PROJET TRANSMIS
PAR LA CHAMBRE
DES REPRÉSENTANTS.

ARTICLE premier.

A l'article 54, 5°, du Code des impôts sur les revenus, modifié par l'article 2 de la loi du 24 décembre 1964 et par l'article 1^{er} de la loi du 27 décembre 1965, le montant de 18.000 francs est remplacé par 23.000 francs.

ART. 2.

A l'article 77 du même Code, modifié par l'article 5 de la loi du 24 décembre 1964, les montants de 160.000 et 27.700 francs sont remplacés respectivement par 210.000 et 41.450 francs.

ART. 3.

A l'article 78, § 1^{er}, du même Code, modifié par l'article 5 de la loi du 24 décembre 1964 et par l'article 2 de la loi du 27 décembre 1965, les mots :

R. A 7741

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :
137 (Session extraordinaire de 1968) :
1 : Projet de loi;
2 et 3 : Amendements;
4 : Rapport;
5 et 6 : Amendements.

Annales de la Chambre des Représentants :
23 novembre 1968.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1968-1969.

28 NOVEMBER 1968.

Ontwerp van wet tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen.

ONTWERP OVERGEZONDEN
DOOR DE KAMER
VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS.

ARTIKEL 1.

In artikel 54, 5°, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, gewijzigd door artikel 2 van de wet van 24 december 1964 en door artikel 1 van de wet van 27 december 1965, wordt het bedrag van 18.000 frank vervangen door 23.000 frank.

ART. 2.

In artikel 77 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd door artikel 5 van de wet van 24 december 1964, worden de bedragen van 160.000 en 27.700 frank respectievelijk vervangen door 210.000 en 41.450 frank.

ART. 3.

In artikel 78, § 1, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd door artikel 5 van de wet van 24 december 1964 en door artikel 2 van de wet van 27 december 1965, worden de woorden :

R. A 7741

Zie :

Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :
137 (Buitengewone zitting 1968) :
1 : Ontwerp van wet;
2 en 3 : Amendementen;
4 : Verslag;
5 en 6 : Amendementen.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :
28 november 1968.

« Pour les contribuables dont le revenu imposable dépasse 160.000 francs, l'impôt est fixé à :

» — 27.700 francs pour la première tranche de revenus de 160.000 francs;

» — 27,5 p.c. pour la tranche de 160.000 à 210.000 francs »,

sont remplacés par les mots :

« Pour les contribuables dont le revenu imposable dépasse 210.000 francs, l'impôt est fixé à :

» — 41.450 francs pour la première tranche de revenus de 210.000 francs. »

ART. 4.

A l'article 79 du même Code, modifié par l'article 6 de la loi du 24 décembre 1964 et par l'article 3 de la loi du 27 décembre 1965, les montants de 30.000, 35.000, 40.000, 45.000, 69.000 et 34.000 francs sont remplacés respectivement par 35.000, 40.000, 45.000, 50.000, 74.000 et 39.000 francs.

ART. 5.

L'article 2 de la loi du 31 mars 1967 attribuant certains pouvoirs au Roi en vue d'assurer la relance économique, l'accélération de la reconversion régionale et la stabilisation de l'équilibre budgétaire, est modifié comme suit :

1^o le § 1^{er}, 1^o, a, est remplacé par la disposition suivante :

« a) impôt des personnes physiques et impôt des non-résidents calculé conformément à l'article 152, 1^o, du Code des impôts sur les revenus : 1 décime additionnel sur l'impôt afférent à la tranche de revenu imposable excédant 500.000 francs; »

2^o le § 1^{er}, 2^o, est complété par la disposition suivante :

« Toutefois, pour l'exercice d'imposition 1969, les dispositions des articles 89 à 91 du même Code ne sont pas applicables à la partie de l'impôt, y compris le décime additionnel, qui dépasse la limite prévue à l'article 78, § 2, du même Code. »

ART. 6.

Sauf en ce qui concerne l'article 5, 2^o, la présente loi entre en vigueur à partir de l'exercice d'imposition 1969.

Bruxelles, le 28 novembre 1968.

*Le Président
de la Chambre des Représentants,*

A. VAN ACKER.

Les Secrétaires,

G. JUSTE.
M. VERLACHT-GEVAERT.

« Voor belastingplichtigen wier belastbaar inkomen meer dan 160.000 frank bedraagt, is de belasting bepaald op :

» — 27.700 frank voor de eerste inkomstenschijf van 160.000 frank;

» — 27,5 t.h. voor de schijf van 160.000 tot 210.000 frank »,

vervangen worden door de woorden :

« Voor belastingplichtigen wier belastbaar inkomen meer dan 210.000 frank bedraagt, is de belasting bepaald op :

» — 41.450 frank voor de eerste inkomstenschijf van 210.000 frank. »

ART. 4.

In artikel 79 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd door artikel 6 van de wet van 24 december 1964 en door artikel 3 van de wet van 27 december 1965, worden de bedragen van 30.000, 35.000, 40.000, 45.000, 69.000 en 34.000 frank respectievelijk vervangen door 35.000, 40.000, 45.000, 50.000, 74.000 en 39.000 frank.

ART. 5.

Artikel 2 van de wet van 31 maart 1967 tot toekenning van bepaalde machten aan de Koning ten einde de economische heropleving, de bespoediging van de regionale reconversie en de stabilisatie van het begrotingsevenwicht te verzekeren, wordt gewijzigd als volgt :

1^o § 1, 1^o, a, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« a) personenbelasting en belasting der niet-verblijfhouders berekend overeenkomstig artikel 152, 1^o, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen : 1 opdecim op de belasting met betrekking tot de schijf van het belastbare inkomen boven 500.000 frank; »

2^o § 1, 2^o, wordt aangevuld met de volgende bepaling :

« Voor het aanslagjaar 1969 zijn de bepalingen van de artikelen 89 tot 91 van hetzelfde Wetboek nochtans niet van toepassing op het gedeelte van de belasting dat, met inbegrip van de opdecim, meer bedraagt dan de in artikel 78, § 2, van hetzelfde Wetboek gestelde grens. »

ART. 6.

Behoudens wat betreft artikel 5, 2^o, treedt deze wet in werking met ingang van het aanslagjaar 1969.

Brussel, 28 november 1968.

*De Voorzitter van
de Kamer van Volksvertegenwoordigers,*

A. VAN ACKER.

De Secretarissen,

G. JUSTE.
M. VERLACHT-GEVAERT.